

ÓBEGSEI HIRLAP

Előfizetési ár egész évre 6 K Félévre 3 K

Nyilttér sora 30 fillér.

Felelős szerkesztő:
Csernicsek Imre.
Társ-szerkesztő:
Haris György.



Megjelenik minden vasárnap

Egyes szám ára 4 fillér. (2 krajcár).

Szerkesztőség, kiadóhivatal és nyomda Csernicsek Imre, Palánka.

Szülők gondja.

A thema minden esztendőben visszatérő és valami nagy, sokféle variálást nem bír meg. Évtizedek óta, így az iskolai tanév kezdetén megújul a sajtó körkérdése, foglalkozván a szülők nehéz gondjával, azzal, hogy pályaválasztásra megérett gyermekeik részére mely kenyérekereső foglalkozást választ ki, vagy helyesebben melyikre taníttassák?

És évtizedek óta úgy van, hogy amíg a sajtó a közérdek becsületes szolgálatában óva inti a szülőket a túlságosan megszállt értelmi pályák választásától és amíg évtizedek óta a szülők keservesen tapasztalják az uri proletariatus rettenetes bajait, — valóban nem tudott az uri foglalkozás felé való önzönös gyengülni, ellenkezőleg a kor szellem ma inkább, mint valaha azt követeli, hogy iparos, kereskedő és kishivatalnok, sőt újabb időben a földművelő is, dédelgetett magzatának lateiner pályát választ azzal a két jellegével, hogy legyen különb az apjánál, és ha kevesebb a megüresedő hivatali állás, meg kell toldani egy kis — protekcióval.

Hiába prédikálunk mi azzal a betes urhatnámsággal szemben afélekét, hogy a jövő a tanult iparosé és kereskedőé, mert a valóságban egy-két kivétel mellett az a tény, hogy a sajtó által annyira feltisztelt ipari és kereskedői pályát nem a tanult, hanem a tanulatlan elem foglalja el.

A mi külföldön természetes folyamat,

nálunk országos sensatio, köz- és általános csodálkozás tárgya, ha egy-egy tanult ember a műhely—pad mellé áll. Valami két esztendeje, egy székesfővárosi tanácsjegyző asztalosmühelyt nyitott és majd olyan közérdeklődés környezte, mintha egy esküdt-széki tárgyalásra fölmentett és gyönyörű tollas kalapba feszítő anyaggyilkos drámát lehetne szemügyre venni. Hiszen közben hallatszott is efféle megjegyzés, hogy a doktor urnak kitett cégtáblája új idők jele, de bizony nem új idők jele volt az, csak sensatiós ritkaság.

A helyzet ellenkezőleg az, hogy egy vidéki város egyidőben tesz közzé irnoki állásra való pályázatot és artézikut forrására árlejtést. Az előbbire 152 kérvény érkezett, az utóbbira ismétlenül nem akadt pályázó. Aki erre nem azt mondja, hogy ez gyönyörűen simbulizálja a mi urhatnámságunkat — az nem szereti nevén nevezni a gyermekét.

A szülők gondja pedig évről—évre súlyosabb, a pályatévészettek száma pedig évről—évre nagyobb, a szellemi proletariatus szédítő jelenségeket tár fel, így pl. azaz eset: hogy jogvégezett és a dr. tiszteletet parancsoló címviseléssel bíró urak közül a rendőrség nyilvántartása szerint 8 könyvágens, 12 éjjeli helyeken muzsikáló letört existencia siratja, hogy édes apja hentesnek, vagy borbélynak nem adta. Nagyon sok letört existencia fogja megsiratni beteges becsvágyát, amíg egészségebb felfogás nem ver gyökeret. Ma csak panaszkodunk és lehetetlenségünkben keseregve várjuk az új szellem virradását.

A hölgy cigarettá.

A Kárpátoktól az Adriáig, Budapesten ép úgy mint Csajágröcsögén sajnosan tapasztaljuk, hogy a hölgy-cigarettá, a karcsu, 3 filléres »hölgy« rossz. Keserű, nedves, sok benne a nikotín, nem ég a felét el kell dobni, stb. stb. Egyszóval a »hölgy« az rossz, komisz.

Óh, állam, nép atyja, mondd: miért rossz a hölgy igaretté. Miért szivod a vérünket, mikor mi »hölgyet« akarunk szívni. ÓH, állam óh központi dohány jövedéki igazgatóság, sőt felügyelőség, lásd be, hogy az nagy baj, ha a »hölgy« rossz. És látod, engem ez annyira elkeserít, hogy csak ilyen rapszodikus kitérősek hagyják el a tollamat. — No de igyekezni fogok urrá lenni fájdalomim és panaszom szép sorjában.

A hölgycigaretta — hallom — hamisítják. Hogy kik, még nem lehetett kideríteni. Szabolcsmegyében például a múlt hónapban teméntelen mennyiségű cigarettára fogták rá, hogy hamisítva van, hogy leketlen emberek keserítik el vele a fogyasztókat. Hogy utánozzák a papírját, amely akkor is rossz, ha jó, hogy utánozzák vele a fogyasztókat. Hogy utánozzák a papírját, amny akkor is rossz, ha jó, hogy utánozzák a dobozt s valahogyan forgalomba hozzák. Ismetlem, határozottan állították hogy azok a rossz cigaretták hamisítottak voltak. Mert másképp elképzelhetetlen, hogy a m. kir. dohányjövédék lássa el ilyen minőségű cigarettával a fogyasztókat. Mert ha teszi, az nem szép tőle. Egyenesen rákényszerít arra, hogy vagy ne dohányozzunk, ami pedig — úgy e — lehetetlen, vagy pedig vegyünk drágább cigarettát, —ami nem o l y a n r o s s z. Tehát ennél a dolognál az állam visszaél az egyedárusággal. Nem adja meg a pénzemért a megfelelő ellenértéket, ezenkívül bizonyos foku pazarlása kényszerít. Mert, rágyújtok egy »hölgyre«. Szippantok egyet —kettőt. Rossz. Megforgatom, szaglászom. Még mindig rossz. A földhöz vágom. Ezután vagy egy másikat veszek elő, vagy rohanok

Gümőkór,
köhögés,
szamárköhögés,
influenza

eseteiben az orvosok csak

SIROLIN
„Roche“-t
rendelnek.



Kik vannak a Sirolin „Roche“-ra utalva?

1. A kik hosszú időn keresztül köhögés bántalmaiban szenvednek.
2. Mindazok, kik üdült gégehurutban szenvednek.
3. Asztmában szenvedőkényeges könnyebbülést éreznek már rövid használat után.
4. Skrotulás, mirigyduzzadásos, szem- és orrkatarisusos gyermekeknek fontos szerepe a Sirolin „Roche“.

A táplálkozást n. gyban glősegíti.



Csak eredeti csomagolású Sirolin „Roche“-t kérjen, minden utánzatot vagy pótkészítményt kérünk a leghatározottabban visszautasítani.

F. Hoffmann-La
Roche & Co.
Basel (Schweiz)
Greuzach (Baden)

a trafikba és veszek mást. Király cigarettát. Az kicsi, 4 fillér, — de nem jó. Az se jó. Nálunk semmi sem jó, ami az »általános eladásban van». És drága minden. Mert a legjobb dohányt elviszik tőlünk.

No de hiszen ezt tudjuk. Tudja Ön, aki ezt olvassa, tudja az, akinek esetleg elmondja majd. És kérem, mondják el mindenkinek és jaiduljunk fel egy rémes kiáltásban, hogy eljusson a mi panaszunk a dohány jövedéki központi igazgatsághoz vagy felügyelőséghez: rossz a hölgycigaretta. Az Istenért csináljanak valamit, hogy jobb legyen. Mert higyjék el kérem, igen nagy baj ez. És mit gondolnak, csinálnak majd valamit. . . Igen! Gyufamonopoliumot. Jaj . .

HIREK.

A német császár Bácsmegyében.

A német császár szeptember 27-én Frigyes főherceg látogatására Bélyére érkezik. Onnan csolnokon átjönnek a főhercegi birtok bácsmegyei részére, ahol szarvasokra fognak vadászni. A hercegszántói határban máris nagyban folynak a készülődések. A német császár három napig marad itt.

Kivándorlás Ausztria-Magyarországból. Épp most megjelent hivatalos kimutás szerint a múlt évben Ausztria-Magyarországból 170 191-en vándoroltak ki Amerikába. Ezek között 27.941 magyar, 21.096 német volt. A többiek más nemzetiségűek. Ugyanez időszakban Ausztria-Magyarországba 11.026 magyar és 4278 német vándorolt vissza Amerikából.

Pályázat a falusi tanítók részére.

A Magyar Gazdaszövetség, mely programjába vette a külföldre kivándorolt magyar honpolgárok visszatelepítését, pályázatot hirdet kizárólag falusi tanítók számára egy olyan munka megírására amely a magyar tanítóságnak a visszatelepítés és a szövetséggel való együttműködés feladatait tárgyalja és megjelöli azokat a teendőket, amelyek e téren a tanítókra várnak. A munka legfeljebb egy nyomtatott kis ivre terjedhet és jelíges zárt kíséretében szept 30-ig bezárólag a Magyar Gazdaszövetség címére (Budapest, IX. Üllői-út 25) küldendők el. A pályanyertes mű 100, az utánna következő két legjobb mű pedig 50-30 korona jutalomban részesül. A pályázóknak díjmentesen megküldik a »Visszavándorlás és földszerzés« című füzetet, melyből bővebb tájékoztatást meríthetnek.

Nincs jég. Valóban megtörtént az egyik kávéházban. Egy ur hideg kávét rendelt. Amikor kihozták, megkóstolta és dühösen szólt:

— Hát ez mi?

— Hideg kávé — feleli a pincér.

— Ez közönséges langyos kávé!
— Hja, kérem, most langyos a hideg kávé, mert nincs jég.

A vendég megnyugszik s fizet.

— Tizennyolc a kávé, (már tudniük krajcár) — mondja a főpincér.

— Hát emelték?

— Emeltük, kérem alásan, mert — drága a jég.

Vendéglősök kongresszusa. A magyarországi vendéglősök és korcsmárosok szeptember 6 és 7-én Budapesten országos kongresszust tartanak.

Zsablya a tanítóért. Zsablya község képviselőtestülete nemcsak a község tisztviselőinek fizetését rendezte, de az összes felekezeti és községi tanítók fizetését is 200 K-val emelte. Így most a zsabylai tanítók törzsfizetése 1200 K.

Drágul a posta. Tudvalevő, hogy a kereskedelmi kormány megigérte a postásoknak a fizetésrendezését. Hogy az államháztartásban ez a lényeges kiadási többlet zavart ne okozzon, mostan azt tervezik, hogy a helybeli portó árát amely eddig 6 fillér volt, tíz fillérré fölemelik. Ez óriási jövedelmet jelent a postának, mert a helybeli postaforgalom nagyobb, mint a vidéki és külföldi. A nyomtatványok portója is változik majd. Eddig a portó 10 grammig 2 fillér volt, most a 2 filléres bélyeg súlymaximuma 2 gramm lesz.

A »Vasárnapi [Ujság]» augusztus 14-iki száma szebbnél-szebb, érdekes képsorozatokkal közöl az irgalmasok új egri kórházáról, a budapesti világiállításról, a finnországi nyárról, az augusztusi hurczolkodásról a fővárosban, egy belgiumi torony eltolásáról, melyet magyar mérnök végzett a londoni suffragettek tüntetéséről, a német császárról, a beocsini cementgyárról, a harasztii villamos vasutról stb. Szépirodalmi olvasmányok: Telekes Béla és Oláh Gábor versei, Krúdy Gyula elbeszélése, Zsoldos László és Anthony Hope regénye. Egyéb közlemények. Ős Lajos repülőgépe, a tanítók szülőjdanfolyama Nyiregyháznál, tárczaccikk a hétről s a rendes heti rovatokról: Irodalom és művészet, sakkjáték stb. — A »Vasárnapi Ujság» előfizetési ára negyedévre négy korona a világhírnéval együtt négy korona 80 fill. Megrendelhető a »Vasárnapi Ujság» kiadóhivatalában (Budapest, IV. ker., Egyetemutca 4 szám.) Ugyanígy megrendelhető a »Képes Néplap» a legolcsóbb ujság a magyar nép számára. félévre két korona 40 fillér.

A bosnyák életből van véve a tárgya annak a szép elbeszélésnek, melyet Abonyi Arpád írt Sebők Zsigmond és Benedek Elek képes gyermeklapjába, a Jó Pajtás-ban. Ugyanabban a számban Dörmögő Dörmötör és társai folytatják szemléjüket a dobsinai jégbarlangban, egy cikk írja a tanító úr balatoni nyaralását, Elek nagyapó mesét

mond az eprecskéről, Endródi Sándor és Miklós Elemér verseket írtak, egy képes cikk kedvesen írja le a falusi reggelt. Dánielné Lengyel Laura regénye, a szerkesztői izenetek, rejtvények adják a szám további tartalmát. A Jó Pajtás előfizetési árai: egész évre 10 K, félévre 5 K, negyedévre 2 K 50 f. Előfizetési pénzek IV., Egyetemutca 4. szám alá küldendők.

Jubilált AZ EST. A teljes siker és népszerűség jegyében született meg Az EST. Ma már nincs Magyarországon város és nincs ujságolvasó ember a ki ne tudná, hogy mit jelent AZ EST. Történetlen igazságszeretetet, radikalizmust, a népjogok teljes tisztelétét, minden haladás és előretörés harcos mozgatóját, — egy teljesen szabad, bátor, független és előkelő hangu ujságot. AZ EST mindenütt ott van, régi megszokott, kipróbált és hűséges barátoknak tűnik fel s szinte meglepetés, hogy csak most ért el a századik szám jubileumához. A közönség teljesen tisztába van értékével, mert Magyarországon lap még így nem indult s ilyen gyorsan nem lett népszerű. Nem az a lényeges, hogy este már minden magyar városban két krajcárért egy teljes ujságot kap az olvasó hanem az, hogy ez az ujság egészen eredeti, egészen új, minden értesülésében pontos, becsületes és hangjában feltétlenül tisztességes. AZ EST kiadóhivatala és szerkesztősége Budapest, Miksa utca 8., — ahol minden érdeklődő a lapra vonatkozó minden felvilágosítást megkaphat s a honnan kívánatra mindenkinek küld mutatványszámot a kiadóhivatal.

Beiratások a zentai főgimnáziumba.

A zentai áll. s közs. főgimnáziumban, melynek szép új épületét f. é. május 7-én avatták fel, a beiratások szeptember három első napján lesznek. Az I. osztály párhuzamos lévén, vidékiek felvételének akadály nincs. A felvételi díj 6, a tandíj 54 korona s ez 3 részben fizethető. — Jó viseletű s jó előmenetelű szegény tanulók a tandíjfizetés alól részben, vagy egészben is felmenthetők; azonban a felmentettek száma nem lehet nagyobb beirattak 20 százalékánál. A tanítás 8 órától 1-ig egyfolytában tartatik s így a szomszéd községbeli tanulók hazajárhatnak. Miután az új tiszai vashid készen áll s a forgalomnak is át van adva, Zenta a Tiszán túlról is könnyen megközelíthető. Csókáról társas kocsin 40 fillérért szállítják az utást Zentára. Vidéki fiúk mérsékelt árban kaphatnak tisztességes ellátást. Szűcs Lajos főgimn. igazgató.

A fogyasztási adók emelése. Szabadka városnak az állammal között szerződése, mely a hus és borfogyasztási adót állapítja meg, lejárván, a zombori pénzügyigazgatóság az eddigi összegnél 120,000 koronával többet kíván a fogyasztási adó fejében. A tanács lehetetlennek mondta az ilyen nagyarányu emelést, a korcsmárosok és vendéglősök pedig a rossz termés miatt küldöttségileg kérték az eddigi adónak is leszállítását.

Minden valódi doboz 25 drbot tartalmaz.
Minden tablettán rajta van e két szó



Vissza a hamisítványokkal, mert kártékonyak

Szereti egészségét?

Ki ne tudná, hogy utólrhetetlenül legjobb hashajtó a világhírű

Purgo-BAYER

Minden valódi doboz 25 drbot tartalmaz.
Minden tablettán rajta van e két szó



Vissza a hamisítványokkal, mert kártékonyak

A le
évford
az orsz
tömjén
tatlan

Nem
nem e
magyar
napon
városá
az ezer
ünnepe
a késő
erős, a
de azé
mely o
kedése

Mel
helye
Család
rendkiv
füzet j
zassági
bontó
kitünő
szerzőj
ügyvéd
pedig
külözh
házassa
vany n
ára 60
ennek
ellenéb
Erzsébe

Sz
Stu
nem
nia.
nál u
fogfá
Hatás
eddig
Kérje
sósbo

Kis

Szer
Abrahá
közben
nevü ta
gére oc
pásztor
Abrahá
lenül ta
folyt. A
badkai
ellen az

Jogi
megkö
nariuma
akik jog
ban, av
letenni,
csak rö
könyvek
szigorlat

István király.

A legelső magyar király halálának évfordulóját ünnepeljük ismét. Szeretne az országban bugnani a harangok s tömjénnel, mirrhával áldoznak halhatatlan emlékének.

Nemzeti ünnepé, igazi, átértett s nem előírt nemzeti ünnepé avatta a magyar nemzet Szent István napját. E napon felzarándokolnak az ország fővárosába, hogy megtekinthessék azt az ezer esztendő szent jobbot, melyet ünnepélyes körmenetben mutatnak meg a késő utódoknak, hogy lássák azt az erős, az idők folyamán megfeketedett, de azért aranysugárzású szent kezet, mely olyan törvényeket s olyan intézkedéseket tett, melyek ez ország mind

Mely eseteken van valópernek helye? Ilyen czimen a „Házasság és Családjogi Szemle“ kiadásában egy rendkívül könnyen áttekinthető jogi füzet jelent meg, mely a magyar házassági törvény szerinti házasságfelbontó okokat igen népszerű nyelven kitűnő rendszerben megvilágítja. A mű szerzője Dr. Gerő Ernő budapesti ügyvéd. A könyv a jogász, különösen pedig a laikus közönségre nézve nélkülözhetetlen, melynek eddig a magyar házasságjogi irodalomból népies kiadvány nem állott rendelkezésre. A könyv ára 60 fillér. Kapható a pénz, vagy ennek megfelelő póstabélyeg beküldése ellenében a szerzőnél (Budapest, VII. Erzsébet-körut 17.)

Szenzációs ujdonság!

Stubnyai fenyő sóborszesz, nem szabad egy házban sem hiányoznia. Hülésből eredő összes bántalmaknál úgy mint rheuma, csusz, köszvény, fogfájás, fejfájás stb. kitűnő hatása. Hatás és jóságban felülmúlja az összes eddigi sóborszesz készítményeket. Kérje mindenütt a stubnyai fenyő sóborszeszt. Hat üveg rendelésnél portómentes széküldés.

**Detrich Endre gyógyszerész,
Stubnyafüzdő.**

Kis üveg ára 40 fillér, nagy meg 1 korona.

Szerencsétlenség. Bácskai madarason Abrahám Örszi nevű kisleány játék közben hajbakapott Pamhacker Évi nevű társával. Az utóbbinak segítségével odasietett édesanyja, egy libapásztor és ostarával végigvágott Abrahám Örszin de oly szerencsétlenül találta, hogy szeme rögtön kifolyt. A szerencsétlen kisleányt a szabadkai kórházba szállították, az asszony ellen az eljárást megindították.

Jogi vizsgákra való készülék megkönnyítése. Dr. Dobó jogi szemináriuma Kolozsvárt azok érdekében, akik jogi vizsgáikat szeptember hónapban, avagy esetleg később akarják letenni, de Kolozsvárt szigorlatuk előtt csak rövid ideig tartózkodhatnak, tanácsokat helyettesítő s az összes szigorlati kérdéseket felölelő jegyzeteit

a mai napig való fenmaradását s remélhetőleg örök időkre való hatalmas fejlődését mozdították elő.

Harangok zugása, ájtatos zsolozsmák zengése, a tömjének hatalmas sugarakban való égfelé emelkedése jellemzi az évfordulót, melynél szebb, melynél magasztosabb s jobban átértett ünnepnapja nincs is a magyarnak.

Minden nemzetnek megvan a maga ünnepnapja, melyben valamelyes olyan napot tisztel meg, a mely nemzeti történetének nevezetes, sarkalatos fordulópontját alkotja, de egy nemzet sem mutathat vissza ily régi, ily fényes s jövedőjének kialakulására annyira fontos ünnepnapra, mint a minő nálunk Szent István királyunkra emlékeztető évforduló.

már most kikölcsonzi, az illetőket szigorlatuk előtt pár napi rekapituláló kurzuson előkészíti s végül többszöri próbaszigorlaton az egész anyagból kikérdezi. Aki jogvégzett, azt három hónap alatt doktorátushoz juttatja az intézet, mely a kolozsvári összes jogi vizsgákra előkészít. Tanrendszerét és működését ismertető könyvét „Tájékoztató a jogi szemináriumról“ díjmentesen megküldi.

Az exlex megszűnt, után a képviselőház az idej esztendőre szóló felhatalmazást (indemnity) megszavazta. Ajánlatos ezért, adót pontosan fizetni, bélyeget és illetéket leróni.

Fölvétel a Bohn-téle „Szegedi Deák-Otthonba“ mint internátusba.

Az intézetbe fölvételnek a szegedi középiskolák bármelyikébe járó tanulók vallás- és nemzetiségi különbség nélkül, továbbá azok, kik a felső kereskedelmi, polgári avagy felső ipariskolákhoz látogatni. — Ellátási díj egész évre 400 korona. Az internátusnak kitűnően berendezett kétemeletes palotája van, a hol a növények szakszerű felügyelet alatt állanak. — Minden további felvilágosítást készséggel nyújt a tulajdonos **Bohn Károly.**

Anyakönyvi kinevezés. Báró Vay Emei Borsodvármegye főpánja Rózsa Dezső nagycécsi jegyzőgyakornokot a nagycécsi anyakönyvi kerületbe korlátolt hatáskörrel anyakönyvezető helyettesé nevezte ki.

Uj község. A belügyminiszter a Rákospalota község határában volt Széchenyi-telep lakott helyből alakult község nevét véglegesen Pestújhely névben állapította meg.

Aradmegyei községek névmagyarosítása. Aradmegye közgyűlése két év előtt elhatározta, hogy a megye 160 idegenhangzású községének nevét megmagyarosítja. A belügyminiszter most leiratot intézett, amelyben a névváltoztatást jóváhagyja és utasítja a községeket, hogy új pecsétet készítsenek.

Az évforduló más nemzeteknél vérszagra emlékeztetnek. Valamely szabadság kiküzdése, nagy győzelem megülvése a nemzeti ünnepnap múltjának gyökere. Nálunk éppen a szelidség, a magábatérés, a fehér kereszténység elfogadása, a véres pogányság után, a letelepülés a kósza vándorlások, kóborlások után, a bizonytalanságnak, a helyhez kötöttséggel való felcserélése ünnepeltetik a magasztos emléklappal.

Kongjatok harangok, magyarok ünnepeljétek! A templomokból szálljon magasra a tömjén füstje s az áhitatos zsolozsmák hangja kelljen versenyre a hívők imájával, hogy mentől szebb, mentől magasztosabb legyen s az emlékeztető tiszteljék.

Előleges jelentés. A verbászi philharmonikusok egyesülete f. é. augusztus hó 28-án (vasárnap) este a palánkai „Reiter-Duna“ szállóban a hajósgyermek-otthon vezénylésére ingyen-kenyér-egyesület és a szegény gyermekek felruházására táncvizsgálommal egybekötött művész-estélyt rendez rendkívül érdekes műsorral, melyre a m. t. közönségnek, a t. ifjuságnak és diákságnak, valamint a zene- és énekkedvelőknek szives figyelmét már most felhívjuk, s azokat ezennel tisztelettel meghívjuk. Belépti díj személyenként egy korona. Palánkaiak! Fogadjuk méltó módon verbászi t. vendégeinket Kiváló tisztelettel a rendező bizottság.

Kitüntetés. A király Lichtecker Andrást, a szabadkai Bárányszálló tulajdonosát, évtizedeken át kifejtett, közhatszú működésének elismerésül a koronás arany érdemkereszttel tüntette ki.

Halálos ruhatisztítás. Kovács Jánosné topolyai lakos, férje ruháit tisztogatta benzinnel. Mikor ezzel készen volt, ki akarta vasalni a ruhákat és paraszat rakta a vasalóba, de a benzines üveget nem tette el. Vasalás közben felborult a benzines üveg, lángot fogott és felgyújtotta az asszony ruháját, aki oly súlyos égési sebeket szenvedett, hogy két napi szenvedés után belehalt.

Kedvezmények Palicson. Abból az alkalomból, hogy a magyar vasutasok országos szövetségének szabadkai fiókja kérvényt adott be Szabadka város tanácsához, a tanács elhatározta, hogy úgy a vasutasok, mint az all. tisztviselőknek bizonyos kedvezményeket fog adni Palics fürdő használatánál s ezt szabályrendeletben fogja megállapítani. A kedvezmények csak a jövő évben lépnek érvénybe.



Jó magyar házikosztot kaphat 2—3 intelligens fiatalember, vagy család Mikity Jánosnéál Palánkán, Ailla-utca.

Meghívó. Korda Gizella operaénekesnő 1910. aug. hó 23-án este 9 órakor Palícson a Vigadóban Budanovits Mariska szíves közreműködésével hangversenyt rendez, melyre a t. közönséget meghívja. Műsor: 1. Tarnay A. Heida 2. Verdi. Aida nagy áriája. Énekli Korda Gizella operaénekesnő. 3. Abrányi E. Keresem az istent. Szavalja Budanovits Mariska kissaszony. 4. Liszt Ferencz. Loreley. 5. Goldmark. Sába királynéja nagy ária. Énekli Korda Gizella operaénekesnő. Számozott szék 2 K, deákjegy 1 K. Jegyek kaphatók Heumann Mór ur könyvkereskedésében és a fürdőpénztárnál.

Birtokeladás Baranyában!

1.) A birtok fekszik Pécsről 1 órányira kocsin, legközelebbi vasutállomás 15 perc, területe 233 magyar hold (1200 □ öllel) egy tagban, elsőrendű humus talaj, teljes síkfekvésű, vételára 230000 korona azaz kétszáz harmincezer korona a rajta lévő gazdasági épületekkel együtt, fizetési feltételek a legkedvezőbbek: a vételár $\frac{1}{3}$ részének befizetése után 5 $\frac{1}{2}$ százalékos jelzálog kölcsön, a birtok teljesen tehermentes és rögtön átvehető, több vevő esetén tetszés szerinti részekre felosztható. A birtokot részben magas nyárfák szegélyezik, melyek szintén tekintélyes értéket képviselnek.

2.) Ezen birtok fekszik Pécsről háromnegyed órányira kocsin egy nagy községben, melynek semmi pótlója nincsen, de van 600 hold köztulajdon képező szántóföldje, melynek jövedelméből ezen birtok is részesül, legközelebbi vasutállomás 10 perc, területe 136 magyar hold, mely több kisebb nagyobb darabból áll, elsőrendű humus talaj, teljesen síkfekvésű, szép urilakkal és gazdasági épületekkel 23 hold belsősegen, melynek értéke egy maga 60—70000 korona és mely belsősegen előnyösen állítható fel gőzmalom mint téglavető, a menyiben a talaj utóbbinak igen alkalmas és közelben sem téglavető sem gőzmalom nincsen, az egész 136 hold vételára 160.000 korona azaz egyszázhatvan ezer korona, fizetési feltételek ugyanazok mint az előző birtoknál, a birtok ugyancsak tehermentes és szintén rögtön átvehető. A két birtok egymástól fél órányira van és a talaj kitűnő minőségét jellemzi az hogy ez évben 1200 □ öles holdon termett 9·5 métermáza buza.

Mind két birtokra vonatkozólag bővebb felvilágosítással szolgál

Papp János okl. mérnök
Pécs, Incédi utca 3. szám.

aki a vevőkkel a megtekintés alkalmával a helyszínére is kimegy. Közvetítők és ügyvédok minikét birtoknál kizárva.

A király 80-ik születésnapját nagy ünnepek keretében ülték meg városunkban. Az összes hatóságok és intézetek küldöttsége jelent meg a helybeli templomokban, ahol istentisztelet volt.

Korda Gizella operaénekesnő e hó 27-én rendezendő hangversenyen a következő énekszámokat fogja énekelni. P. Mascagni »Parasztbecsület«-ből Santuzza áriát. C. Saint-Sains »Sámson és Delila« áriáját. Wagner R. Tannhäuser című operájából Erzsébet nagy áriát. Goldmark K. »Sába királynője« című operájából a nagy áriát. Az előadást táncz követi.



Alkalmi vétel háziasszonyok és menyasszonyok részére!

500 tucat kész szegélyezett lepedő varrás nélkül tul. produkció miatt a legjobb minőségű valódi hibátlan lenből.

150 cm. széles 225 cm. hosszú, drbja K 2·80 legkevesebb küldemény 6 drb. utánvétellel.

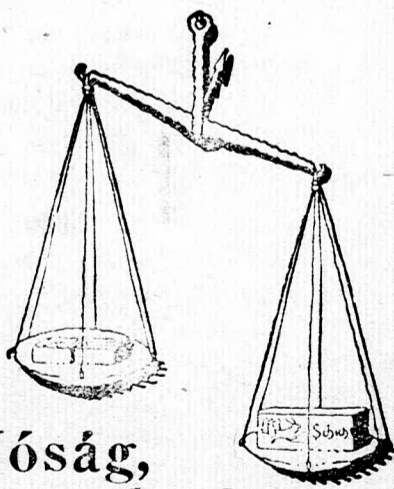
Ajánlok továbbá körülbelül 3500 méter kitűnő minőségű fehérített hibamentes **Vászon-maradékot** legfinomabb fehér és ágynemű készítésre, maradékok hossza 8—14 méter méterenkint 55 fillér. II. minőség 48 fillér.

Tiszta len damast törülköző

Nagysága: 50|100, 55|110 55|125 cm.
Arak K 8·50 K 10·50 K 13.—
Konyhatörülköző: 50|100 cm. K 6·50, 7·50 tucatonként.

Pohártörülköző: 65|65 cm. 70|70 cm. 4 K. 6 50 K-ig.
Figyelem! Értéktelen árut nem küldök, csak a legjobb minőségűt. A nem tetszőért pénz vissza.

Leinenweberei H. Willig Hronov a. M. Böhmen.



**Jóság,
ár és
súlyra**

kell a szappan összehasonlításánál és bevásárlásánál ügyelni. A világ egy szappana sem éri el a

**Schicht
szarvas
szappanát**

minden jó tulajdonságában, tisztaságában, mosóképeségében, lágyágában és olcsóságában.

M. K. Folyam és Tengerhajózási Részvénytársaság

MENETRENDJE:

Vukovár-Ujvidék között

Naponta péntek kivételével.

Le felé	Felfelé
nd. 4·00 reg.	Vukovár vasut érk. 6·50 este
» 4·10 »	Vukovár város » 6·35 »
» 4·50 »	Bácsujlak* » 5·35 d. u.
» 5·05 »	Opatovác* » 5·10 »
» 5·30 »	Dunabökény » 4·30 »
» 5·55 »	Sárengrád » 3·55 »
» 6·25 »	Ilok » 3·20 »
» 6·35 »	Palánka » 3·05 »
» 7·20 »	Susek-Koruska » 1·55 »
» 7·30 »	Bánostor » 1·40 »
» 7·45 »	Čerevic » 1·25 »
» 8·00 »	Beocsin » 1·10 »
» 8·10 »	Ófutam » 1·00 »
é. 8·45 reg.	Ujvidék ind. 12·10 d. u.

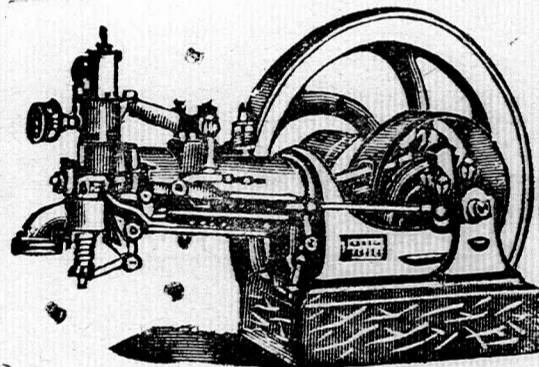
Birtok eladás.

Somogy megyében, Lengyeltóti járásban 680 magyar holdas (á 1200 □ öll) és 500 m. h. birtok szép épületekkel eladó, 25 % lefizetendő 75 % bankteher. Holdja fundus instruktus nélkül 600. kor. Bővebb felvilágosítást ad

Maximovics Sándor, Pécs.

A Drezdai Motorgyár Részvénytársaság

Németország legrégebbi és legnagyobb motorgyára



szállítja a szakkörökben elismert. **Benzin, nyersolaj, gáz, petroleum-motorokat és lokomobilokat** valamint szivógázmotorokat.

Meglepő ujdonság.

UNIVERSAL SZIVÓGAZGENERATOR.
Üzemeltetés óránkint és lóerőnként csak 1 fill. Vezérképviselet:

Gellért Ignác és Társa

Budapest, Teréz körút 41. Telefon 12—91.
Legmesszebbmenő jótállás.
Előnyös fizetési feltételek



Törlesztéses

pénzkölcsönöket

ház és földbirtokokra 10—65 évi visszafizetésre lebonyolítok.

Veszek és eladok, ház és földbirtokokat.
Díjtalan levelezés!

Weisz Leó irodája,
Szabadka Novákpálya.



Aki győztes
hoz hajlandó
óta jónak b
Schauma

Aki szava
ben
emészté
man-n-féle
fogja, hogy

Gyom
morsava
emészté

Gyom
kényelmes s
teszik, mint
kint 3 phio
ával kor. 15
vesebb 2
utánvétel

Kapható
Magyarországi fó
gy



Van szere
közönséget

ügy

Palánkán,
Uj utca, a
vendéglője

Dr. Bun



Fe

Sza

névv



erhajózási
g

özött
ével.
elfelé
k. 6.50 este
6.35 »
5.35 d. u.
5.10 »
4.30 »
3.55 »
3.20 »
3.05 »
1.55 »
1.40 »
1.25 »
1.10 »
1.00 »
12.10 d. u

dás.

di járásban
(öl) és 500
eladó, 25 %
oldja fundus
ebb felvilá-

Pécs.

nyársaság
egnagyobb



ismert.
etroleum-
bilokat
rokat.

ERATOR.
örönként
let:

Társaság
telefon 12—91.

feltételek



önöket

vi visszafi-

irtokokat.
és!

dája,
balota.



Aki gyomorfájós, bélbeteg
étvágytalan, lesóványodás-
hoz hajlandós használja a számos év
óta jónak bizonyult gyomorsót,
Schaumann gyógyszerésztől Sto-
ckerauban.

Aki szabályozni és épség-
bentartani akarja jó
emésztését, használja a Scha-
umann-féle gyomorsót, tapasztalni
fogja, hogy más szerek ellenében, mily
jól érzi magát.

Gyomorsó (távolítja azonnal a
főisleges gy-
omorsavat és elmozdítja az
emésztést. Egy doboz ára 1 koro-
na 50 fillér.

Gyomorsó-pasztillák
kényelmes s kellemes, ugyanazon hatást
teszik, mint a gyomorsó. Ara tarsolyon-
kint 3 phiolával a 10 gyomorsó-pasztil-
ával kor. 1.50. Postai szétküldés legke-
vezebb 2 doboz megrendelésnél —
utánvétel — **Schaumann** gyógyszerész
Stockerau-ban.

Kapható minden gyógyszerésztárban.
Magyarországi főraktár: Dr. Egger L. és Dr. Egger J.
gyógyszertára Budapestben.



Van szerencsém a tisztelt jogkereső
közönséget értesíteni, hogy

ügyvédi irodámat

Palánkán, Attila-utca (ez előtt
Uj utca, a Dréher-féle új emeletes
vendéglője mellett) megnyitottam.

Dr. Bunda Róbert, ügyvéd.



Üzlet áthelyezés.

Van szerencsém a n. é. közönség b.
tudomására hozni hogy Palánkán
Mátyás király-utcában levő

angol férfi és női szabó termemet
folyó hó augusztus 15-től
kezdve Kossuth Lajos-utca
32. sz. alatti ujonnan épült házamban
helyezem át.

Üzletemben a legdivatosabb és legele-
gánsabb faconu férfi és női ruhák készít-
tetnek.

N. é. közönség b. bártfogását kérve,
teljes tisztelettel

Pautz János
férfi és női szabó.

Rémitő

magas árak lesznek
gyakran uri és női
ruhaszövetekért
fizetve. Ezt csak úgy
kerülheti ki, ha köz-
vetlen a gyári piacról vásárol. Kérje
tehát legújabb dús tartalmú őszi és
téli minta-gyűjteményem
költségmentes beküldését.

Csak elsőrendű gyártmányt és legap-
pártabb saison-ujdonságot tartok rak-
táron.

Posztó-áruház SCHMIDT FERENCZ
Jägerndorf 172 sz.
osztrák-szilézia



CLAYTON & SHUTTLEWORTH LTD
Budapest, Váci-körút 63,
által a legjutányosabb árak mellett ajánlatnak:
Locomobilok és cséplőgépek, benzinmotoros cséplőkész-
letek, magánjáró gőzgépek, szalmakazalozók, tóhere-
cséplők, tisztító-rosták, konkolyozók, kaszálógépek,
marokrakó- és kévekötő-aratógépek, szénagyűjtők,
széna- és szalmasajtók, boronák, sorvetőgépek,
Planet Jr. kapálók, kukorica-morzsolók, szecska-
vágók, répavágók, darálók, őrlőmalmok, egye-
temes aczélek, 2- és 3-vasú ekék és
minden egyéb mezőgazdasági gépek.

Figyelmeztetés!

A Schicht
szarvasszappan

valódi csakis a

Schicht

névvel és a „szarvas“ véd-
jeggyel!



A **„JÓ PAJTÁS“** cikkeit a legjobb írók írják. Mikszáth Kálmán gyak-
ran ír bele elbeszélést. Sebők Zsigmond benne folytatja maczkó-történetét
Dermögő Dámötör czimen, Benedek Elek regényt és szép meséket ír,
Moinar Ferenc mulatságos apró szindarabokat, történeteket, Itákosi Viktor
elbeszéléseit, Szöllösi Zsigmond és Mórtyez Zsigmond meséket, elbeszé-
léseket, Schöpplin Aladár tanulságos elbeszéléseit. Költőink közül Lévyay
József, Endrődi Sándor, Kozma Andor, Ábrányi Emil, Lampérth Géza, stb.
írnak a **„JÓ PAJTÁS“**-ba gyermekverseket.

A **„JÓ PAJTÁS“** szerkesztői üzenetei kedvesek minden gyermeknek,
igazi benső szeretetteljes viszony fejlődik ki általuk a lap és olvasói közt.

A **„JÓ PAJTÁS“** rejtvényei megfejtői között értékes könyvjutal-
mokat sorsol ki.

Karácsonyra gazdag tartalmú és diszes kiállítású ajándékkal legi meg
olvasóit. Ez a

„A JÓ PAJTÁS ALMANACHJA“

egy terjedelmes kötet könyv, legjobb ifjúsági íróink meséiből, elbeszéléseiből,
egyeb közleményeiből összeállítva, szép képekkel. Azonkívül kedves kis tárcza-
naptár! az 1910. évre kap minden előfizető

A **„JÓ PAJTÁS ALMANACHJA“**-t és a tárcza-naptárt ingyen kapja
minden előfizető: azok is, a kik új, evől kezdve lépnek az előfizetők sorába.

Előfizetők gyűjtői értékes kedvezményekben részesülnek.

Előfizetési ára negyedévre 2 korona 50 fillér.

Előfizetéseket elfogad és mutatványszámot ingyen küld:

a **„JÓ PAJTÁS KIADÓHIVATALA“:**

Franklin-Társulat, Budapest, IV., Egyetem-utca 4 sz.

s a fiók-kiadóhivatal:

Lampel R. könyvkereskedése (Wodianer F. és Fiai) R. T.

Budapest, VI., Andrassy-út 21.

Üzletmegnyitás.

Van szerencsénk a helybeli és a környékbeli t. közönséggel tudatni, hogy f. é. augusztus hó 15 én

Kliczin és Brasován

bejegyzett cég alatt PALÁNKÁN REISZ PÁL úr újonnan épült házában

divatárú, rőfös és női konfectio üzletünket megnyitottuk.

Az üzletet elegánsan berendeztük és a legelőmeretebb cégektől rendelt legdivatosabb és legjobb ide tartozó árukkal szereltünk fel; még pedig legjobb

fekete és színes selyem áruval, minden fajta férfi és női öltözékre szükséges posztókkal, delinnal, kretonnal, batiszttal és zephirral.

A jövő őszi és téli időszakra gazdagon láttuk el magunkat



parhettal, czibelinnal



és más ilyen fajta áruval. Rendekezünk nagy választékban mindenféle legjobb minőségű

vászonnal, ágy és asztal terítővel kendőkkel és törülközőkkel.

Szolgálhatunk mindenféle

kendőkkel és fejkötőkkel

— legfinomabbaktól a legolcsóbbakig.

Raktáron tartunk mindenféle legjobb minőségű szoba szőnyeget és ablak függönyöket. Menyasszonyi kelenyékéből álló nagy raktárunkra különösen felhívjuk a t. közönség figyelmét.

Egy szóval üzletünkben mindenki a legmegfelelőbben és a legolcsóbban összes szükségleteit beszerezheti.

Az árak szabottak.

A kiszolgálás pontos és szolid.

Tudatva mindezeket a tisztelt vevő közönséggel, bátrak vagyunk felkérni, hogy bevá. árlás-ival üzletünket megízseztelni sziveskedjék, ahol a legpontosabb kiszolgálásban fog részeseülni.

Palánkán, 1910. évi augusztus hó.

Kiváló tisztelettel

Kliczin és Brasován.

Nem azé lenne mind bizonyos jezése egyné az emberbe ezeknek a foiytán ujalás elleni történt ese fészke a koncentrált erősebben szereket, ar a jegyző, (aki esetleg rát a kívár erről az ut rendelkező

A törvény nyel jár a elmérgesítlyett, hogy Alapos gy minden e lásra hajlat győző érv sére. Ez a falusi vezet jöhet. Té csatavonal lás elleni k ménnyel. az hogy jegyző is, kivándorlá a magyar képzelt ok el magát, máty tárg ségét, mik ügynökök sem kell, tostitott is ben a kiv tanító ug ban szeg elönkbe t küzdelem ciát olyar sük, olyar lyek lehe rolni szár